

Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

Seite 1 von 7

Prüfgegenstand / Test object Dimensionsgleiches PKW-Nachrüstrad

Pattern part replacement wheel

Ausführung/	Kennzeichnung Rad /	Lochzahl/	Einpress-	Radlast	Abrollumfang
Version	Marking wheel	Lochkreis-ø (mm)/	tiefe	Wheel	circumference
		Mittenloch-ø (mm)	Inset (mm)	load (kg)	(mm)
		Number of holes/			
		pcd (mm)/			
		center hole-Ø (mm)			
C34 717 46 13S	1511/06 CMS	5/108/65,1	46	900	2200

Befestigungsmittel / Fixing elements

Nr.	Art der Befestigungsmittel	Bund	Anzugsmoment	Schaftlänge	Artikel-Nr.
	Type of fixing parts	Profile	Tourque (Nm)	Length (mm)	Part number
S01	Serienschraube M12x1,25	Flachbund	120	36,5	Serie
	2-tlg für Alu-Räder				
S02	Serienschraube M12x1,25	Flachbund	125	36,5	Serie
	2-tlg für Alu-Räder				

Verwendungsbereich / Application

Hersteller/ Manufacturer Citroen

Fiat Opel Peugeot Toyota

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number	kW-Bereich Power range	Reifen Tire size	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise Tire-referenced stipulations and notes	Auflagen und Hinweise/ Additional stipulations and notes
Citroen E-Jumpy (III) V e2*2007/46* 0531*11 geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 S02
Citroen E-Jumpy/ E-SpaceTourer V e2*2007/46* 0530*13 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17	A33 ECE	A07 A14 A19 A58 S02



Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

				Seite 2 von 7
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number	kW-Bereich Power range	Reifen Tire size	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise Tire-referenced stipulations and notes	Auflagen und Hinweise/ Additional stipulations and notes
Citroen Jumpy-III/ SpaceTourer V e2*2007/46*0530*, e2*2007/46*0531* - geschl. Aufbau - mit erhöhter Nutzlast	70-130	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 NoE TP2 S02
Citroen Jumpy-III/	70-130	215/60R17	A33 ECE	A07 A14 A19
SpaceTourer	70-130	215/60R17C	A33 ECE	A58 NoE TP1
V e2*2007/46*0530*, e2*2007/46*0531* - geschl. Aufbau -ohne erhöhte Nutzlast	70-130	225/55R17	A33 ECE	S02
Fiat e-Scudo V e2*2007/46* 0533*20 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 S02
Fiat e-Ulysse V e2*2007/46* 0532*18 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17	A33 ECE	A07 A14 A19 A58 S02
Fiat Ulysse / Scudo (III)	75-130	215/60R17C	A33 ECE	A07 A14 A19
V e2*2007/46* 0532*18; 0533*20 geschl. Aufbau -ohne erhöhte Nutzlast	75-130	225/55R17	A33 ECE	A58 NoE TP1 S02
Fiat Ulysse / Scudo (III) V e2*2007/46* 0532*18; 0533*20 geschl. Aufbau - mit erhöhter Nutzlast	75-130	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 NoE TP2 S02



Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

				Seite 3 von 7
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number	kW-Bereich Power range	Reifen Tire size	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise Tire-referenced stipulations and notes	Auflagen und Hinweise/ Additional stipulations and notes
Opel Vivaro-e (C) V e2*2007/46* 0533*11 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 S02
Opel Zafira-life/ Vivaro (C) V e2*2007/46* 0532*10; 0533*08 geschl. Aufbau -ohne erhöhte Nutzlast	70-130 70-130 70-130	215/60R17 215/60R17C 225/55R17	A33 ECE A33 ECE A33 ECE	A07 A14 A19 A58 NoE TP1 S02
Opel Zafira-life/ Vivaro (C) V e2*2007/46* 0532*10; 0533*08 - geschl. Aufbau - mit erhöhter Nutzlast	70-130	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 NoE TP2 S02
Opel Zafira-life-e / Vivaro-e V e2*2007/46* 0532*13 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17	A33 ECE	A07 A14 A19 A58 S02
Peugeot 508 (I) 8 e2*2007/46*0080*; e2*2007/46*0081*	82-122	215/55R17	A33 ECE	A14 A19 A58 Car Lim S01
Peugeot e-Expert (III) V e2*2007/46* 0533*11 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 S02



Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

				Seite 4 von 7
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number	kW-Bereich Power range	Reifen Tire size	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise Tire-referenced stipulations and notes	Auflagen und Hinweise/ Additional stipulations and notes
Peugeot e-Traveller / e-Expert V e2*2007/46* 0532*13 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17	A33 ECE T01	A07 A14 A19 A58 S02
Peugeot Expert-III/ Traveller V e2*2007/46*0532*; e2*2007/46*0533* - geschl. Aufbau -ohne erhöhte Nutzlast	70-130 70-130 70-130	215/60R17 215/60R17C 225/55R17	A33 ECE A33 ECE A33 ECE	A07 A14 A19 A58 NoE TP1 S02
Peugeot Expert-III/ Traveller V e2*2007/46*0532*; e2*2007/46*0533* - geschl. Aufbau - mit erhöhter Nutzlast	70-130	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 NoE TP2 S02
Toyota Proace Electric V e2*2007/46*0538*11 geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 S02
Toyota Proace Verso Electric V e2*2007/46*0537*15 - geschl. Aufbau - Elektro	57 (100)	225/55R17	A33 ECE	A07 A14 A19 A58 S02
Toyota Proace, / -Verso V e2*2007/46*0537*, e2*2007/46*0538* geschl. Aufbau - mit erhöhter Nutzlast	70-130	215/60R17C	A33 ECE 180	A07 A14 A19 A58 NoE TP2 S02



Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

Seite 5 von 7

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number	kW-Bereich Power range	Reifen Tire size	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise Tire-referenced stipulations and notes	Auflagen und Hinweise/ Additional stipulations and notes
Toyota Proace, /	70-130	215/60R17	A33 ECE	A07 A14 A19
-Verso	70-130	215/60R17C	A33 ECE	A58 NoE TP1
V	70-130	225/55R17	A33 ECE	S02
e2*2007/46*0537*,				
e2*2007/46*0538*				
- geschl. Aufbau				
-ohne erhöhte Nutzlast				

Allgemeine Hinweise / General notes

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Nachrüsträder funktionsfähig bleiben.

Any safety-critical or environmentally relevant systems installed in the vehicle (e.g. tyre pressure monitoring systems) must remain fully functional following attachment of the pattern part replacement wheel.

Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche (mit Ausnahme der M+S-Profile) und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen einer Bauart und achsweise eines Reifentyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Reifentypen auf Vorder- und Hinterachse sind die Hinweise des Fahrzeug- und / oder Reifenherstellers zu beachten.

Minimum required speed ranges (with the exception of M+S treads) and load capacities of the tyres to be used can be found in the vehicle documents.

In addition, only tyres of a single model, and a single tyre type per axle are permitted. When different tyre types are used on front and rear axle, the vehicle and/or tyre manufacturer's instructions must be observed.

Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen dem Serienstand entsprechen. Chassis and brake units must conform to serial production.

Die Bezieher der Nachrüsträder sind darauf hinzuweisen, dass der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.

Pattern part replacement wheel purchasers must be pointed out that the tyre inflation pressure specified by the manufacturer must be observed.

Der feste Sitz der Radschrauben / Muttern ist nach ca.50-100km Fahrstrecke zu überprüfen; dabei sind die Radschrauben / Muttern mit dem vorgeschriebenen Anzugsmoment nachzuziehen. Diese Kontrolle ist nach jeden lösen der Radschrauben / Muttern durchzuführen.

The lug nuts and bolts should be re-tightened to the proper torque value after driving the vehicle for a distance of about 50-100km. This fastener check should be carried out every time the lug nuts and bolts are removed.



Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

Seite 6 von 7

Spezielle Auflagen und Hinweise / Stipulations and notes

Das Rad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1800 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.

The wheel (tested wheel load) is permitted in connection with this tyre size only up to a permissible axle load of 1800kg. Any higher axle load due to trailer operation (see item 33 relating to item 16 h, or field 22 relating to fields 7.1 - 8.3 in the vehicle registration documents) must be taken into account.)

A07 Zur Befestigung der Räder dürfen nur die in der Tabelle "Befestigungsmittel" (Seite 1) aufgeführten Serien-Radschrauben /-Radmuttern oder Zubehör-Schrauben/-Muttern, die den Serienbefestigungsmitteln im Aufbau entsprechen, verwendet werden.

Only original equipment wheel-screws / -nuts or supplied wheel-screws /-nuts with the functional principle of the original equipment may be used for mounting the wheels.

A14 Zum Auswuchten der Räder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter oder des Tiefbettes angebracht werden. Bei Anbringung der Klebegewichte im Felgenbett ist auf einen Mindestabstand von 2 mm zum Bremssattel zu achten.

Only adhesive weights may be affixed to the exterior of the rim below the bead seat for balancing the wheels. Care must be taken to ensure 2 mm clearance from the caliper when selecting the adhesive weights.

A19 Es sind nur schlauchlose Reifen zulässig. Werden keine Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, sind Gummiventile oder Metallschraubventile mit Befestigung von außen, die den Normen DIN, E.T.R.T.O oder Tire and Rim entsprechen, zulässig. Werden Ventile mit TPMS-Sensor verwendet, so sind die Hinweise und Vorgaben der Hersteller zu beachten. Die Ventile und Sensoren müssen für den vorgeschriebenen Luftdruck und die bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit geeignet sein. Die Ventile dürfen nicht über den Felgenrand hinausragen.

Only tubeless tyres are permitted. If no TPMS sensors are used, rubber-covered and metal screw valves with attachment from outside are permitted. If valves with TPMS sensors are used, manufacturer recommendations and instructions must be observed. Valves and sensors must be suited to the specified air pressure and maximum speed. Valves must conform to E.T.R.T.O., DIN or Tire and Rim standards, and must not project beyond the edge of the rim.

A33 Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.

Only fine-linked snow chains, which come to an overall thickness of not more than 12 mm (including chain joint), may be used at the front axle.

A58 Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb. Wheel/tyre combination(s) is (are) not permissible on vehicles with all-wheel drive.

Car Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Grandtour, Kombi, Sportswagon, T-Modell, Touring, Tourer, Turnier, Variant, ...).

The wheel/tyre combination is permissible for vehicle models of the Caravan, Estate-car and/or touring variants. (Avant, Break, Caravan, Grandtour, Kombi, Sportswagon, T-Modell, Touring, Tourer, Turnier, Variant, ...).

ECE Die Verwendung dieser Rad-/Reifen-Kombination ist nur zulässig, wenn sie bereits serienmäßig vom Fahrzeughersteller freigegeben ist (s. EG-Übereinstimmungsbescheinigung). Etwaige notwendige Einstellungen, Hinweise und Empfehlungen des Fahrzeugherstellers bei Verwendung dieser Rad-/Reifen-Kombination sind zu beachten.



Prüfgegenstand / Test object PKW-Nachrüstrad / Pattern part replacement wheel

7.0Jx17H2 Typ / Type C34 717

Hersteller / Manufacturer CMS Automotive Trading GmbH

Seite 7 von 7

ECE The use of this wheel/tyre combination is not permitted unless already previously approved by the manufacturer for serial production (see EC Certificate of Conformity). Any necessary adjustments, instructions and recommendations specified by the vehicle manufacturer in connection with the use of this wheel/tyre combination must observed.

Lim Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Limousine. *The wheel/tyre combination is permissible for vehicle models of the limousine variant.*

NoE Nicht für "reines" Elektrofahrzeug (Battery Electric Vehicle "BEV"). Not for pure electric vehicles (Battery Electric Vehicle "BEV").

S01 Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S01 (siehe Seite 1) verwendet werden.

Only the serial fixing components No. S01 (see page 1) are to be used to attach the replacement wheels.

S02 Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S02 (siehe Seite 1) verwendet werden.

Only the serial fixing components No. S02 (see page 1) are to be used to attach the replacement wheels.

T01 Reifen (LI 101) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1650 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

Tyre (LI 101) only permissible for vehicles with perm. axle loads of up to 1650 kg (vehicle registration doc. No. 16). A reduction of the load carrying capacity, based on the maximum vehicle design speed, must be considered.

TP1 Betrifft Fahrzeugausführungen ohne erhöhte Nutzlast (max. techn. zulässige Achslast an Achse 2 = 1500 kg, Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8) (12. Stelle des Variante/Version-Schlüssels = A, C, L, K, N oder R).

Refers to vehicle models without increased payload (technically permissible maximum mass on axle 2 = 1500 kg) (Position 12 of the variant and version key = A, C, L, K, N or R).

TP2 Betrifft Fahrzeugausführungen mit erhöhter Nutzlast (max. techn. zulässige Achslast an Achse 2 = 1800 kg, Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8) (12. Stelle des Variante/Version-Schlüssels = B, D, E, M, P, S oder U).

Refers to vehicle models with increased payload (technically permissible maximum mass on axle 2 = 1800 kg) (Position 12 of the variant and version key = B, D, E, M, P, S or U).

Lambsheim, 2. Mai 2025

00446680.DOCX